

## **Dora 'anai sadoi'i tatara nara maani'i tara'i mareho ororiu**

### **'A'auhiai nata nei**

(Helping others) Matiu 6:1-4; 7:12; 25:31-46; Luk 3:10-11; 6:38; Buka Tatau'aro 11:27-30; 1 Korin 10:24; 2 Korin 8:1-15; 9:1-15; Galesia 6:9-10; Pilipae 4:14-19; Hibru 10:24; 13:1-3; 13:16; Jems 1:27; 2:15-16; 1 Jon 3:16-18.

### **'Adoma'i nugasi**

(Forgiveness)

'Ia God 'a 'adoma'i nugasi'i 'inogaa'i. Matiu 26:28; Mak 11:25-26; Buka Tatau'aro 5:31; 10:43; 26:18; Efesas 1:7; Kolosae 1:13-14; 2:13-14; Hibru 10:17-18; 1 Jon 1:8—2:2.

'Adoma'i nugasiai nata nei. Matiu 6:12-15; 18:21-35; Mak 11:25; Luk 6:37; 17:3-4; 2 Korin 2:5-11; Efesas 4:31-32; Kolosae 3:13.

### **Araisuria God**

(Obedience to God) Jon 14:15; 14:21; 14:23-24; 15:10-17; Rom 13:8-10; 1 Pita 1:14-16; 1 Jon 2:3-8; 3:22-24; 2 Jon 5-6.

### **Aro**

(Heaven) Luk 12:32-34; Jon 14:1-3; 2 Korin 5:1-8; Pilipae 1:23; Kolosae 3:1; 1 Pita 1:4-5; Buka Ha'ata'i 4:1-11; 21:1-4; 21:22—22:5; 22:14-15.

### **Awa manego; Ha'a-anoano'o; Ha'a-auruhi'o**

(Humility) Matiu 5:3-12; 18:1-5; Luk 14:7-11; 18:9-14; Efesas 4:2; Pilipae 2:3-11; Kolosae 3:12-13; Jems 4:5-10; 1 Pita 5:5-7.

### **Baronganai sae hinihini**

(Characteristics of a Christian) Jon 13:34-35; 14:27; Rom 12:9-13; Galesia 5:22-26; Kolosae 3:12-17; 1 Tesalonaeka 5:16-18.

### **Bwareomaea**

(Baptism) Matiu 28:18-20; Jon 3:22; 4:1-2; Buka Tatau'aro 2:37-42; 8:12; 8:36-38; 10:44-48; 16:14-15; 16:31-33; 19:1-7; 22:12-16; Rom 6:1-4; Galesia 3:26-27; Kolosae 2:12; 1 Pita 3:20-22.

### **Dora ni ha'amama'ai; Dora ni rongomaata'i; 'Eu na bwa'i kuru**

(Hell) Matiu 10:28; 13:41-42, 47-50; 25:41; Luk 16:23-26; 2 Tesalonaeka 1:9; Buka Ha'ata'i 20:10-15; 21:8.

### **Gare ana'ia God**

(Children of God) Jon 1:12-13; Rom 8:14-17; Galesia 4:6-7; Hibru 12:5-11; 1 Jon 3:1-3.

### **God**

(God) Mak 10:27; 12:29-30; Luk 1:37; 6:35-36; Jon 4:24; Buka Tatau'aro 14:14-17; 17:22-31; Rom 1:18-23; 11:33-36; 1 Korin 8:4-6; 2 Korin 1:3; 1 Timoti 1:17; 6:15-16; Hibru 4:13; 10:30-31; Jems 1:17; 1 Pita 1:14-17; 1 Jon 1:5; 4:7-12; 4:16; Jiud 24-25; Buka Ha'ata'i 4:8-11; 15:3-4.

### **Gono raha 'ini waini bweu**

(Drunkenness) Rom 13:13; 1 Korin 5:11; 6:9-11; Galesia 5:19-21; Efesas 5:18; 1 Timoti 3:1-3; Taetas 1:7; 1 Pita 4:3-5.

### **Gaumani**

(Government) Matiu 22:15-22; Buka Tatau'aro 5:27-29; Rom 13:1-7; 1 Timoti 2:1-4; Taetas 3:1; 1 Pita 2:13-17.

### **Ha'a; Toto'ora**

(Money, possessions) Matiu 6:19-21; 6:24-34; Luk 12:13-21; 12:32-34; Buka Tatau'aro 20:35; 1

Timoti 6:6-10; 6:17-19; Hibrū 13:5-6; Jems 2:1-9; 5:1-6.

### **Ha'agorohiai sae baaniai daoha**

(Healing) Matiu 4:23-25; 9:35; 11:2-5; Buka Tatau'aro 3:1-6; 8:4-8; 19:11-16; 28:8-9; 1 Korin 12:9; 12:29-30; 2 Korin 12:7-10; 1 Timoti 5:23; 2 Timoti 4:20; Jems 5:14-15.

### **Ha'apwa'ara**

(Creation) Matiu 19:4; Jon 1:3; Buka Tatau'aro 14:15; 17:24-26; 1 Korin 8:6; Kolosae 1:15-16; Hibrū 1:2; 11:3; Buka Ha'ata'i 4:11.

### **Ha'arahesi**

(Prayer)

Ha'ausuringa'i 'ini ha'arahesi. Matiu 6:5-13; 7:7-11; 18:19-20; Mak 11:24-25; Luk 11:1-13; 18:1-8; 21:36; Jon 14:13-14; 15:7; 16:23-26; Rom 8:26-27; 12:12; Efesas 2:18; 6:18; Pilipae 4:6-7; Kolosae 4:2; 1 Tesalonaeka 5:17; 1 Timoti 2:1-4; 2:8; 4:4-5; Hibrū 4:16; 10:19-22; Jems 1:5-8; 4:2-3; 5:13-18; 1 Pita 4:7; 1 Jon 3:21-22; 5:14-15.

Heiha'auu 'ini ha'arahesi. Matiu 11:25-26; 14:23; 19:13-15; Mak 1:35; Luk 5:16; 6:12; 22:32; 22:39-46; Jon 11:41-42; 17:1-26; Buka Tatau'aro 4:24-31; 16:25; 20:36; 21:5; Rom 1:9-10; 10:1-2; 15:30-33; 2 Korin 12:7-10; Efesas 1:15-20; 3:14-21; 6:19-20; Pilipae 1:3-5; 1:9-11; Kolosae 1:9-12; 4:3-4; 1 Tesalonaeka 3:9-13; 2 Tesalonaeka 1:11-12; 3:1-5; Hibrū 5:7; 7:25.

### **Ha'arahesi araaranunu mana haa'i ha'abu'oahu 'iniai mena anai adaro**

(Idol worship and Sorcery) Matiu 4:10; Buka Tatau'aro 13:4-12; 17:22-31; 19:11-20; 1 Korin 5:11; 6:9-11; 8:1-13; 10:1-22; 2 Korin 6:14-18; Galesia 5:19-21; 1 Tesalonaeka 1:9-10; 1 Jon 5:21; Buka Ha'ata'i 21:8; 22:15.

**Ha'ariri 'ini ngau; Nuga ngau**

(Fasting) Matiu 6:16-18; Mak 2:18-20; Buka Tatau'aro 13:1-3; 14:23.

**Ha'atee ha'agorohiai nata nei; Tagio tanaai nata nei**

(Thankfulness) Luk 17:11-19; Jon 6:11; Rom 1:21; Efesas 5:20; Kolosae 2:7; 3:17; 4:2; 1 Tesalonaeka 5:18; 1 Timoti 2:1; 4:4-5.

**Hagu nagai haua beiraui sae hinihini**

(Fellowship with believers) Matiu 18:19-20; Buka Tatau'aro 2:41-47; Rom 12:4-8; Efesas 1:22-23; 4:11-16; Kolosae 3:15-17; 1 Timoti 4:13; Hibu 10:24-25.

**Haigaasi**

(Divorce) Matiu 5:31-32; 19:3-9; Luk 16:18; Rom 7:2-3; 1 Korin 7:10-16.

**Heiso ana Jisas Kraest**

(Church of Jesus Christ) Matiu 16:13-20; Buka Tatau'aro 2:41-42; Rom 12:4-8; 1 Korin 12:12-30; Efesas 1:22-23; 2:19-22; 4:1-16; Kolosae 1:18; Hibu 10:24-25; 1 Pita 2:4-10; Buka Ha'ata'i 19:5-10.

**Heita'ahi**

(Love)

Heita'ahi ana God tanagia. Jon 3:16; Rom 5:8; Efesas 2:4-5; 1 Jon 4:9-10.

Gai ta'ahia God. Matiu 22:37-38; Mak 12:28-30; Jon 14:21; 1 Pita 1:8; 1 Jon 5:3.

Gai ta'ahigaau hairiu. Matiu 5:43-48; 22:39; Jon 13:34-35; 15:12-17; Rom 12:9-10; 13:8-10; 1 Korin 13:1-13; 16:14; Galesia 5:13-14; 1 Tesalonaeka 4:9-10; 1 Pita 4:8; 1 Jon 2:9-11; 3:11-18; 4:7-21.

**Herehere 'anai ha'ah Hoa Saetan mana heiohong**

(Overcoming Satan and temptation) Matiu 4:1-11; 6:13; Luk 22:31-32; Jon 17:14-19; Rom 8:31-39; 12:12; 16:19-20; 1 Korin 10:12-13; 16:13; 2 Korin 12:7-10; Efesas 3:20-21; 6:10-18; Pilipae 4:13; 1 Tesalonaeka 3:5-8; 2 Tesalonaeka 3:3; 2 Timoti 1:7-8; Hibru 2:18; 4:14-16; 12:1-2; Jems 4:7; 1 Pita 1:5; 5:8-11; 1 Jon 4:4; 5:3-5; Buka Ha'ata'i 12:7-12.

### **Hihiri ana God; Dangi ni hihiri**

(Judgment of God) Matiu 7:21-23; 16:24-27; 25:31-46; Jon 3:18-21; 5:24-29; Buka Tatau'aro 17:30-31; Rom 2:1-11; 14:10-12; 1 Korin 3:10-15; 4:5; 2 Korin 5:9-10; 2 Tesalonaeka 1:5-10; Hibru 9:27-28; 10:26-31; 1 Pita 1:17; 4:3-5; Buka Ha'ata'i 20:11-15.

### **Hinihini**

(Faith, believing)

Dauai tahi tarau 'inia i hinihini. Jon 1:12; 3:15-18; 3:36; 6:47; 14:6; 20:31; Buka Tatau'aro 4:12; 16:30-31; Rom 3:20-22; 10:9-10; Galesia 2:16; Efesas 2:8-9.

Hinihini nagai haua 'onaai sae hinihini. Mak 11:22-25; Luk 17:5-6; Jon 14:1; Rom 5:1-2; 14:22-23; 1 Korin 13:13; 2 Korin 5:6-7; Galesia 5:6; Hibru 11; Jems 1:2-8; 2:14-26; 1 Pita 1:3-9.

### **Hi'ona Maea**

(Holy Spirit) Matiu 28:19; Mak 1:9-11; 3:28-30; Luk 1:35; 3:16; 4:1; 11:13; 12:12; Jon 1:32-34; 3:5-8; 7:37-39; 14:15-17; 14:26; 15:26; 16:7-15; 20:19-23; Buka Tatau'aro 1:4-5; 1:8; 2:1-18; 2:38-39; 4:31; 5:3-5; 8:14-17; 10:44-48; 13:2-4; 15:28; 16:7-10; 19:1-7; Rom 5:5; 7:6; 8:9-16; 8:26-27; 1 Korin 2:4; 2:9-16; 3:16; 6:11; 6:19; 12:1-13; 2 Korin 1:21-22; 5:5; Galesia 3:2-5; 4:6;

5:16-18; 5:22-25; Efesas 1:13-14; 1:17; 3:16; 4:3-4; 4:30; 5:18-20; 6:17-18; 1 Tesalonaeka 1:5-6; 5:19; 2 Tesalonaeka 2:13; Taetas 3:5-6; Hibru 2:4; 9:14; 1 Pita 1:2; 1:11; 2 Pita 1:20-21; 1 Jon 2:20; 3:24; 4:13; 5:6-8.

### **Ho'asi; Watea Haari'o tanaa God**

(Sacrifice) Matiu 9:13; Mak 12:33; Rom 12:1; Hibru 9:6—10:18.

### **Jisas Kraest**

(Jesus Christ)

Jisas Kraest na Garena God. Matiu 11:27-30; 16:13-17; Luk 1:35; Jon 1:1-18; 5:19-29; 6:35-40; 8:58; 11:25-27; 14:5-11; 17:1-5; 20:26-31; Buka Tatau'aro 3:13-16; 4:10-12; Rom 1:3-4; 1 Korin 3:11; 2 Korin 4:4-6; 5:21; Galesia 4:4-5; Pilipae 2:5-11; Kolosae 1:15-20; 2:9-10; Hibru 1:1-14; 7:26-28; 1 Jon 2:1-2; 5:20; Buka Ha'ata'i 1:12-18; 19:11-16.

Jisas Kraest 'a huta 'onaai noni. Jon 1:14; Luk 1:26-38; Matiu 1:18-25; Luk 2:1-20; Matiu 2:1-23; Galesia 4:4-5; Pilipae 2:6-7; Hibru 2:14-18.

Jisas 'a ha'ausuriraau noni ma ha'agorohiraau baani'i daoha. Matiu 4:23-25; 7:28-29; 9:35-36; 11:1-6; Luk 4:14-44; Buka Tatau'aro 10:36-38; Jon 20:30-31.

Jisas 'a haa'i mwani ha'abu'oahu. Matiu 8:1-4; 8:5-13; 8:14-15; 8:23-27; 8:28-33; 9:1-7; 9:18-26; 9:27-31; 9:32-33; 12:9-14; 12:22; 14:15-21; 14:22-32; 15:22-28; 15:32-38; 17:14-18; 20:29-34; 21:18-22; Mak 1:21-28; 7:32-37; 8:22-25; Luk 5:4-8; 7:11-15; 13:10-13; 14:1-4; 17:12-14; 22:50-51; Jon 2:1-11; 4:46-54; 5:5-9; 9:1-7; 11:11-44; 21:4-6; Buka Tatau'aro 2:22.

'Iraau na'otara rau daua Jisas marau hiiria 'anai ha'amaesia. Matiu 26:47-68; 27:1-2; 27:11-

31; Mak 14:43-65; 15:1-20; Luk 22:47-53; 22:63-71; 23:1-25; Jon 18:1-14; 18:19-24; 18:28—19:16.

Ra rabua Jisas na'i dadaahoro. Matiu 27:32-56; Mak 15:21-41; Luk 23:26-49; Jon 19:17-37.

Ra aoraa Jisas na'i wabwa. Matiu 27:57-66; Mak 15:42-47; Luk 23:50-56; Jon 19:38-42.

Jisas 'a tahi aho'i ma ha'ata'i tanaraaui noni. Matiu 28:1-20; Mak 16:1-8; Luk 24:1-49; Jon 20:1—21:14; Buka Tatau'aro 1:3-8; 2:24-32; 3:15; 4:10; 4:33; 10:39-43; 13:29-39; 17:2-3; 17:30-31; Rom 1:4; 4:24-25; 1 Korin 15:3-8; 15:12-21; Buka Ha'ata'i 1:18.

Jisas 'a ara'ai aro. Luk 24:50-51; Buka Tatau'aro 1:9-11; 2:32-36; 5:30-31; Rom 8:34; Efesas 1:20-23; Pilipae 2:9-11; Hibru 1:3-11; 2:9; 4:14-16; 7:25-26; 10:12-14; 1 Pita 3:22.

Jisas 'ai boi aho'i mau. Matiu 24:29-44; Jon 14:1-3; Buka Tatau'aro 1:10-11; 3:19-21; Pilipae 3:20-21; Kolosae 3:4; 1 Tesalonaeka 1:9-10; 3:13; 4:13—5:11; 2 Tesalonaeka 1:6-10; 2:1-4; 1 Timoti 6:13-15; 2 Timoti 4:8; Hibru 9:28; 2 Pita 3:1-18; 1 Jon 3:1-3; Buka Ha'ata'i 1:7; 22:12-13.

## **Mae**

(Death) Jon 6:39-40; 11:17-27; 14:1-4; Rom 8:10-11; 8:38-39; 14:7-9; 1 Korin 15:12-58; 2 Korin 5:1-10; Pilipae 1:20-24; 1 Tesalonaeka 4:13-18; Hibru 2:14-15; Buka Ha'ata'i 14:13; 21:1-4; 22:1-5.

## **Na'otara na'i heiso**

(Church leaders)

Barongadi na'otara na'i heiso. Buka Tatau'aro 6:1-6; Buka Tatau'aro 14:23; 1 Timoti 3:1-13; Taetas 1:5-9.

Ha'ausuringa'i tanaraaui na'otara na'i heiso. Matiu 28:18-20; Luk 22:24-27; Buka Tatau'aro

20:17-35; 1 Tesalonaeka 2:1-12; 1 Timoti 4:1-16; 2 Timoti 2:1-26; 3:10-17; 4:1-5; Taetas 2:7-8; 1 Pita 5:1-4.

Ha'ahouraaui na'otara na'i heisoi. 1 Korin 9:14; Galesia 6:6; 1 Tesalonaeka 5:12-13; 1 Timoti 5:17-22; Hibru 13:7; 13:17.

### **Ngau maea**

(The Lord's Supper) Matiu 26:26-30; Mak 14:22-26; Luk 22:14-20; Jon 6; 1 Korin 10:14-22; 11:17-34.

### **Nora ta'airaaui sae hinihini**

(Persecution) Matiu 5:10-12; Mak 13:9-13; Luk 12:4-9; Jon 15:18-21; 16:1-4; Buka Tatau'aro 5:41; Rom 8:35-37; 12:12-14; 12:17-21; 1 Korin 4:11-13; 2 Korin 4:8-11; 12:10; Pilipae 1:28-29; 2 Tesalonaeka 1:4-8; 3:2-4; 2 Timoti 3:10-13; Hibru 10:32-39; 12:3-4; 1 Pita 3:13-17; 4:12-19; Buka Ha'ata'i 2:10.

### **Odo-odo na'i maana God**

(Justification) Buka Tatau'aro 13:38-39; Rom 3:21-26; 5:1; 5:9-10; 5:18-19; Galesia 2:16; 3:6-9; Taetas 3:7.

### **Ora-ora'a; 'Ino; Here ta'aa**

(Sin)

'E taha naasi ora-ora'a? Rom 1:18-32; 8:5-8; Galesia 5:19-21; Efesas 2:1-3; 5:3-5; Kolosae 3:5-10; Jems 4:17; 1 Pita 4:3; 1 Jon 3:4-5.

Mwani sae hako ra ora-ora'a. Jon 8:7-9; Rom 3:9-20; 3:23; 5:12; Galesia 3:22; 1 Jon 1:8-10.

'A ororiu do'ia God 'ai ha'atahiraau noni baaniai ha'amama'ai nai boi ta 'oha. Matiu 10:28; 13:41-42; Jon 3:18-20; 3:36; Buka Tatau'aro 17:30-31; Rom 1:18-19; 6:23; Galesia 6:7-8; Kolosae 3:5-6; 2 Tesalonaeka 1:7-9; Hibru 9:27; 10:26-31; 1 Pita 1:17; 4:3-5; Jiud 7; Buka Ha'ata'i 20:11-15.



**Rihosi baaniai ora-ora'a**

(Repentance) Matiu 4:17; Mak 6:12; Luk 13:1-5; 15:1-31; 24:45-47; Buka Tatau'aro 2:37-40; 3:19-20; 17:29-31; 20:21; 26:19-20; 2 Korin 7:8-11; 2 Pita 3:9; Buka Ha'ata'i 9:20-21.

**Rongomaata'i**

(Suffering) Rom 8:18-25; 8:28; 2 Korin 1:4; 4:16-18; Jems 1:2-4; 1 Pita 1:6-9; 2:19-21; 5:8-10.

**Ruhasigaau ma'ua ha'atahigaau baaniai ora-ora'a; Dauai tahī tarau**

(Salvation) Jon 3:16-17; Buka Tatau'aro 2:37-39; 4:11-12; Rom 5:1-11; 10:9-13; Efesas 2:1-10; 1 Timoti 1:15-16; 2:3-7; 1 Pita 1:3-5.

**Saetan**

(Satan) Matiu 13:19; 25:41; Luk 4:1-13; 22:3-4; Jon 8:42-44; 2 Korin 2:10-11; 4:4; 11:13-15; Efesas 2:2; 1 Tesalonaeka 2:18; 2 Tesalonaeka 2:9-12; 1 Pita 5:8-9; 1 Jon 3:8-10; Buka Ha'ata'i 12:7-12; 20:1-3; 20:10.

**Tahinganai rua sae ha'iwai bei'i gare adaru'i**

(Family life)

Rua ha'iwai. Matiu 19:4-6; 1 Korin 7:1-16; Efesas 5:21-33; Kolosae 3:18-19; Taetas 2:3-5; Hibru 13:4; 1 Pita 3:1-7.

Mwani gare. Matiu 15:3-6; Luk 2:51; Efesas 6:1-3; Kolosae 3:20; 1 Timoti 5:4; 5:8; Hibru 12:7-11.

Ama mana ina. Efesas 6:4; Kolosae 3:21; 1 Timoti 3:4-5.

'Iraauī nao. Buka Tatau'aro 6:1; Rom 7:2-3; 1 Korin 7:39-40; 1 Timoti 5:3-16; Jems 1:27.

**Tahī tarau**

(Eternal life) Matiu 19:16-30; Luk 10:25-28; Jon 3:1-16; 5:19-29; 10:10; 11:25-26; 14:6; 17:2-3;

20:31; Rom 5:21; 6:5-14; 8:10-17; 2 Korin 5:17; Galesia 2:20; Efesas 2:1-6; Kolosae 2:13; 3:1-4; 2 Timoti 1:10; Taetas 3:4-7; 1 Pita 1:23; 1 Jon 5:11-13.

**Taritari'a baaniai urao amua ma'ua mwane amua**

(Adultery) Matiu 5:27-30; Jon 8:2-11; Rom 13:8-10; 6:9-20; Galesia 5:19; Hibru 13:4.

**Taroa Goro**

(Good news) Buka Tatau'aro 20:24; Rom 1:2-4, 16-17; 1 Korin 1:17-25; 15:1-7; Galesia 1:6-12; Efesas 1:13; Pilipae 1:27; Kolosae 1:5-6; 1 Tesalonaeka 1:5; 2 Tesalonaeka 2:14; 2 Timoti 1:8-11; 2:8-10.

**Usu-usu Maea**

(Scriptures) Matiu 4:1-4; 5:17-20; 22:29; Jon 8:31-32; 20:31; Buka Tatau'aro 20:32; Rom 15:4; 16:26; Kolosae 3:16; 1 Tesalonaeka 2:13; 1 Timoti 4:13; 2 Timoti 3:14-17; Hibru 4:12; 1 Pita 1:22-25; 2 Pita 1:19-21; 2 Jon 9-10; Buka Ha'ata'i 1:3.

**Waiiai nata sae na'i kooti**

(Lawsuits, court cases) Matiu 5:25-26; 5:38-42; 18:15-17; Rom 12:14-21; 1 Korin 6:1-8.

**Wadiwadi baaniai ora-ora'a 'inia ma'e na haa Kraest**

(Cleansing from sin by Christ's death) Matiu 26:26-29; Rom 3:25; 5:9-10; Efesas 1:7; Hibru 9:11-14; 1 Jon 1:6-7; Buka Ha'ata'i 7:14-17.

**Wawaasua'a**

(Fornication) 1 Korin 5:9-11; Galesia 5:19; Efesas 5:3; Kolosae 3:5-6; 1 Tesalonaeka 4:1-8; Hibru 13:4; Jiud 7.

**Taroha Goro mana Usuusua Maea**  
**The New Testament in the Arosi language of the**  
**Solomon Islands**  
**Niu Testament long langguis Arosi**

copyright © 2005 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Arosi

Translation by: SITAG

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-11-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 30 Nov 2021

444a3934-0a25-5ce9-b53e-5049851eb3b5